

**Таллинн и оперный театр «Эстония» отмечают День независимости оперой «Золушка»**

Таллиннская мэрия и национальная опера приглашают 23 февраля заслуженных жителей города и партеров на оперу «Золушка» в честь Дня независимости Республики.

Генеральный директор национальной оперы «Эстония» Пауль Химма послал в начале этого года письмо мэру Таллинна Юри Ратасу с предложением пригласить на дополнительный спектакль оперы Россини «Золушка» почетных горожан города и отметить таким образом День независимости Республики.

По словам мэра Таллинна Юри Ратаса, таллиннцы несомненно поддерживают инициативу президента республики перенести празднование Дня независимости за пределы Таллинна, чтобы торжества проходили во всех уголках Эстонии и чтобы как можно больше людей могли принять в них участие. «Таллинн предлагает со своей стороны достойно отметить День независимости Республики в нашем представительном театре, чтобы кроме военного парада многим жителям столицы запомнилось и это культурное событие», сказал Ратас.

«Я от всей души благодарю национальную оперу «Эстония» за предложение, сделанное городу.» Договор о сотрудничестве, заключенный 24-го февраля прошлого года между мэрией Таллинна и национальной оперой «Эстония», предполагает организацию совместных мероприятий для горожан и чествование торжественных событий.

**Подтверждение данных лица, находящегося на учете и ходатайствующего об аренде жилой площади**

Постановлением за номером 56 Таллиннского горсовета от 17 октября 2002 года лица, ходатайствующие об аренде жилой муниципальной площади, закрепленной за Таллинном, и взятые на учет на основании пункта 13.2, обязаны **в первом квартале каждого нового года подтверждать основание состояния на учете в списке лиц, ходатайствующих о жилой площади, письменно или по почте (в том числе и по электронной) или лично у секретаря жилищной комиссии.**

**На основании пункта 14.4 того же постановления, в случае, если лицо, находящееся на учете, не выполняет вышеописанного предписания, то его можно исключить из списка.**

В части города Кристийне можно подтвердить свои данные по почте (Управа части города Кристийне, улица Тулика 33b, 10615 Таллинн), или по электронной почте или же явиться лично и подтвердить правильность данных на месте у секретаря жилищной комиссии Мерике Мелеск (по адресу Тулика 33b, II этаж, кабинет 202), приемные часы по понедельникам 15.00-18.00 и по четвергам 9.00-12.00. Дополнительная информация по телефону 645 7129, Мерике Мелеск

**Университет Аудидентес переехал в казарму Тонди**

**В среду 7 февраля состоялось торжественное открытие International University Audentes в отреставрированном здании Тондской казармы.** Начавшиеся в феврале прошлого года строительные работы завершились в конце октября. Университет переехал в новое здание в январе нынешнего года. Здание бывшей казармы перестроено под учебный корпус - здесь современные аудитории, библиотека, кабинеты и кафе.

Быстрая и успешная реставрация стала возможной благодаря

сотрудничеству проектировщиков и строителей. «Департамент охраны памятников старины сделал свои предписания относительно реставрации здания и в первую очередь фасада, окон, дверей и крыши», объяснил член правления АО Аудентес Марек Калета. «Для строителей этот объект был нелегким, зато интересным. Мы очень довольны результатом», сказал Калета. Авторы архитектурного проекта здания казармы - архитекторы Андрес и Реэт Пыйме, главный подрядчик

строительных работ АО KMG Ehitus.

По словам ректора университета Джона Джей А Бурке, созданы замечательные условия для формирования международного университета. «Наши студенты и преподаватели получили среду, вдохновляющую на учебу и получение хорошего образования», добавил Бурке.

International University Audentes – крупнейший в Эстонии частный университет. В нем учится 2300 студентов. Учебная работа на факультете

менеджмента, юридическом факультете и на факультете международного права проводится на эстонском, английском и русском языках. Колледж при университете предлагает прикладное высшее образование по спортивной специальности. В университете учатся студенты 30-ти и преподаватели 12 разных национальностей.

**Карин Лассь**  
International University  
Audentes  
руководитель по коммуникации

## ВЫБОРЫ

Уважаемые избиратели! Список кандидатов в Рийгикогу, за которые вы можете отдать свои голоса на выборах, мы намеренно публикуем в эстонской транскрипции, чтобы на избирательном участке вам было проще найти данные своего кандидата.

### Избирательный округ № 1 – Хааберсти, Пыхья-Таллинн, Кристийне

#### Эстонская христианско-демократическая партия

101 Aleksander Einseln  
102 Ülle Kalvik  
103 Heigo Ausmees  
104 Ülo Niinemägi  
105 Pille Mägila  
106 Anneli Vinkel  
107 Raul Kaljurand  
108 Maare Kuum  
109 Kai Maripuu  
110 Valli Raidma

#### Центристская партия

209 Vilja Savisaar  
210 Vladimir Velman  
211 Lauri Laasi  
212 Andres Oper  
213 Viktor Vassiljev  
214 Märt Sults  
215 Kalev Kallo  
216 Mihhail Korb  
217 Peeter Järvelaid  
218 Juhan Hindov

#### Партия реформ

334 Rein Lang  
335 Tatjana Muravjova  
336 Taavi Rõivas  
337 Tiina Lokk-Tramberg  
338 Remo Holsmer  
339 Üllar Lanno  
340 Helge Hallika  
341 Ivo Nurga  
342 Mart Aare  
343 Erik Salumäe

#### Партия независимости

459 Tõnu Kalvet

#### Левая партия

471 Riho Baumann

#### Союза «Исамаа» и Рес Публика

483 Jaak Aaviksoo  
484 Andres Herkel  
485 Ken-Marti Vaher  
486 Tiit Sinissaar  
487 Kaupo Reede  
488 Tarmo Kruusimäe  
489 Avo Üprus  
490 Olavi-Jüri Luik  
491 Nikolai Stelmach  
492 Helen Hääl

#### Русская партия Эстонии

608 Stanislav Tsherepanov  
609 Lev Tolstoi  
610 Juri Kononov  
611 Anatoli Shestakov  
612 Oksana Bugaitshuk

#### Конституционная партия

643 Andrei Zarenkov  
644 Andrei Arjupin  
645 Anatoli Jegorov  
646 Jan Linter  
647 Juri Zhuravljov  
648 Jaan Vaag  
649 Natalja Volosova

#### Народный союз

696 Aivar Sxerd  
697 Aivar Kuusmaa  
698 Leonid Tsingisser  
699 Tõnis Rüütel  
700 Andres Ergma  
701 Dmitri Budõlin  
702 Milvi Punt  
703 Dmitri Petrjakov  
704 Heidy Tamme  
705 Reemet Pauk

#### Социал-демократическая партия

821 Eiki Nestor  
822 Maimu Berg  
823 Jaak Juske  
824 Ardo Ojasalu  
825 Jüri-Karl Seim  
826 Hardi Volmer  
827 Silvia Jakobsen  
828 Andrus Põldre  
829 Lauri Laats  
830 Ardi Ravalepik

#### Партия зеленых

946 Agu Kivimägi  
947 Peeter Jalakas  
948 Maret Merisaar  
949 Olev-Andres Tinn  
950 Inge Veskimägi  
951 Sven-Erik Soosaar  
952 Peeter Kaber  
953 Reigo Lehtla  
954 Jaanus Raim  
955 Eero Uustalu

#### Независимые кандидаты

1071 Svetlana Ivnikskaja  
1076 Niina-Inessa Stepanova

## Приведем дворы в порядок!



Юри Ратас  
мэр города Таллинна

Программу «Приведем дворы в порядок» Таллинн начал в 2005 году. Надо отдать должное городскому правительству и собранию того времени за то, что пришли к этой мысли и предусмотрели в городском бюджете средства. Цель состояла в том, чтобы самоуправление объединило усилия с квартирными товариществами и получило результат – лучшую жизненную среду.

### Как это было

По тогдашнему опыту в качестве вице-мэра помню на старте программы множество бюрократических

препон, которые нагромодили сам город. Мы извлекли урок и сделали систему более простой и оперативной. Только один пример: если раньше город сам проводил подрядные конкурсы, то теперь товарищества делают это сами. Система стала намного гибче.

### В чем смысл программы?

Приступив к работе в городском правительстве, я вместе с председателями полиции совершил несколько ночных объездов города. Одним из мест, где часто совершались преступления, оказались именно запущенные и темные дворы. Через программу «Приведем дворы в порядок» Таллинн вместе с владельцами домов вложил средства в ограды, игровые площадки, парковки, мусорное хозяйство и тротуары. Уверен, что в результате наши дворы и наш город стали безопасней, светлее и ухоженнее.

Недавно мы дополнили программу еще одной возможностью. Многие председатели квартирных товариществ обращались как к городским властям, так и к предприятиям водоканала, чтобы иметь самостоятельное подключение к сетям. Желание понятно, собственники хотят видеть, сколько воды дом потребляет на самом

деле. Эта проблема обсуждалась годами, однако решение не находилось. В рамках программы «Приведем дворы в порядок» теперь такая возможность открылась: в Мустамяэ, Ласнамяэ и других районах ходатайствовать о финансовой поддержке города при строительстве отдельного пункта подключения к водоканалу. Финансирование со стороны города предусматривается до 70 процентов, минимальный вклад товарищества – 30 процентов. Заявления следует подавать управу своей части города, бланк можно найти на домашней страничке Таллинна. Первый тур приема заявлений продлится до 10 марта.

В эту программу город вложит нынче 10 миллионов крон. В прошлом году товарищества подали в рамках программы «Приведем дворы в порядок» 124 ходатайства, 98 из которых были удовлетворены. Нам остается просить товарищества содержать новые площадки, ограды и дворы в порядке. Со своей стороны хочу поблагодарить всех председателей и жителей квартирных товариществ, с помощью которых наш город стал безопасней, ухоженней и красивей. Хорошего результата мы можем добиться в нашем городе только вместе.

## Сотрудник муниципальной полиции Михкель-Калью Таммевески получит орден

В связи с Днем независимости президент Эстонской Республики Томмас-Хендрик Ильвес вручит правительственные награды 341 человеку за заслуги перед отечеством. Среди награжденных и Михкель-Калью Таммевески. Его вклад в работу муниципальной полиции, действующей в Кристийне, отмечен Красным крестом IV степени.



Михкель-Калью Таммевески – волонтер. «Я стал донором с 1983 года, и за это время 108 раз сдавал кровь. Надо признаться, что по сравнению с другим европейскими странами в Эстонии очень мало доноров. Если в Дании доноры составляют около 5% населения, то у нас этот процент составляет всего 2,2», говорит Таммевески. И добавляет, что донорство показывает ответственность человека перед обществом, потому что это один из способов оказать

помощь тем, кто в этом нуждается. Очень важно иметь желание помогать и вносить реальный вклад. «По этой причине я помог созданию некоммерческого объединения Общество эстонских доноров», объясняет Таммевески.

Некоммерческое объединение Общество эстонских доноров было создано в 1997 году. Первым его президентом был Михкель-Калью Таммевески. С 1998 года Общество объединяет доноров со

всех уголков Эстонии. Общество ведет активную работу, устраивая мероприятия информативного характера. Региональные представительства действуют в Таллинне, Тарту, Пярну и Выру. Активных доноров насчитывается более 200 человек. Общество эстонских доноров (EDS) является активным членом международной федерации донорских организаций FIODS.

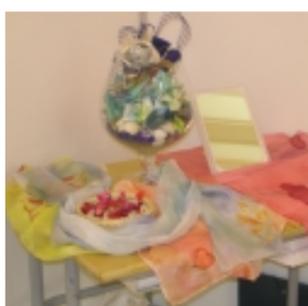
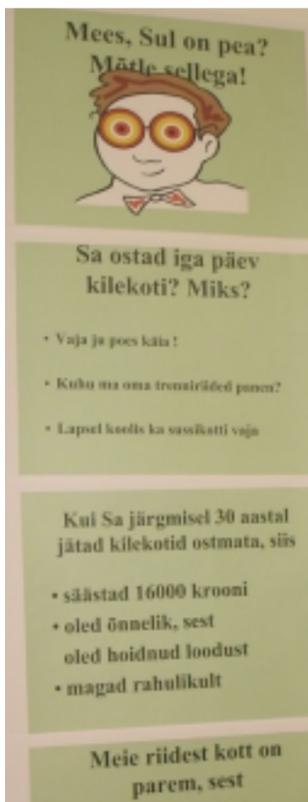
Mihhail Korb  
Kristiine linnaosa vanem  
kandidaat nr 216  
Rikas riik, parem palk

## Ученические фирмы представили в торговом центре Кристийне экологические изделия

В субботу 10 февраля в торговом центре Кристийне состоялась уже вторая по счету ярмарка ученических фирм Эстонии. На этот раз в ней приняло участие больше 60 ученических фирм.

### Молодежь мыслит экологически правильно

Почти на каждом шагу можно заметить изделия, изготовленные по принципу переработки вторичного сырья, удивляющие при этом своим высоким качеством. Наиболее интересными находками оказались ремни из старых карт мира, платки, сплетенные из пластиковых мешков, собака-марионетка из шариков, скатанная шариковая ручка, автоматически зажигающаяся лампочка и многие другие изделия. И как на любой ярмарке и здесь можно было приобрести изделия искусных рукодельниц: кружева, сумки и подушки. В тот день нельзя было пожаловаться на плохое настроение или недостаток идей. „По сравнению с прошлым годом фирмы юных предпринимателей сделали большой шаг вперед. Приятно удивила компактность; эффектная реклама, интересное оформление прилавков, выработанный логотип, инновативность производителей“, отметил административ-



ный секретарь части города Кристийне Велло Салусти. И добавил: „Это усложнило нашу задачу, надо было выбирать лучшее из лучшего.“

### Оригинальность и игровой момент

В этом году управа части города Кристийне премировала две ученические фирмы. Первой премии была удостоена собака-марионетка, изготовленная ученической фирмой

WOOF Вырусской гимназии, а вторую премию получила фирма Тартуской коммерческой гимназии Eyeballpaal, которая занимается изготовлением декоративных изделий из стекла.

Таллиннский коммерческий регистр назвал лучшим изделием пинал, изготовленный фирмой учеников Кохтла-ярвской гимназии Явре EsmavallQ из полиэтиленовых молочных пакетов, премию по-

лучила и фирма Таллиннской ныммеской общеобразовательной школы МРК 24/7, которые представили на ярмарке Рукавичку друга. Также была отмечена совместная фирма учеников гимназий Лагна и Густава Адольфа «Sinu pildigaam» (рамка для твоей фотографии), изготовляющая рамки для фотографий и зеркал из строительных отходов.

## И ЧЕТВЕРОНОГО ДРУГА НЕЛЬЗЯ ПРЕДАВАТЬ

У всех нас есть хобби и любимцы. Кто-то собирает марки, старинные монеты или открытки, у кого-то дома аквариум с рыбками, попугай, мелкий грызун или экзотическая рептилия, а кто-то держит собаку или кошку, а может, и кошку, и собаку. Для кого-то собака или кошка – друг или спутник, для кого-то помощник, а для кого-то бизнес-проект. В Кристийне, где много частных домов, собака охраняет и защищает своего хозяина. Когда в семье рождается ребенок, то само собой разумеется, что вместе с этим появляется ответственность – ребенка надо воспитывать, оберегать, учить, заботиться, пока он не встанет на ноги и не сможет начать самостоятельную жизнь. А когда в семье появляется щенок или котенок, то люди зачастую не задумываются, что на них на долгие годы ложится ответственность заботиться о них, хотя не так, как о ребенке. Причины, по которым бросают своих подопечных, немало. Милый щенок, пушистый клубочек, вырос и

стал чуть поменьше теленка и практически не помещается в городскую квартиру, но ничего не поделаешь – теперь собака стала нежеланной, и никто другой ее не хочет. Или у собаки вдруг пробуждается инстинкт и она старается занять в семье главенствующее место. А если собака еще и непослушная, но с таким зверем человеку трудно ужиться под одной крышей. Или собака, взятая в семью щенком, росшая вместе с детьми, стала вдруг старая, а дети выросли, и покинули родительское гнездо. Или собака нагуляла нежеланное потомство – как реагирует хозяин? Сажает собаку в машину и отвозит на другой конец города или за город и оставляет там провинившуюся сучку. Таких ситуаций можно избежать, если собаку заводят, зная ее породословную, и воспитывают ее с молодых когтей, не ленятся ходить с ней в школу, не выпускают собаку одну на улицу во избежание неприятностей, а когда собака достигает почтенного возраста, отводят ее к врачу и сопровождают «по-человечески

Адрес приюта для животных: Вильянди мнт. 24D, Таллинн 11217 Диспетчер (круглосуточно): 6217746 Контактный телефон с 8.00 до 18.00: 53494045 завулдуций: 5030892



[www.loomadchoiupaik.ee](http://www.loomadchoiupaik.ee)

в мир иной. Что касается кошек, то с ними дело обстоит сложнее. Кроме кошек, которые бродят сами по себе, заблудившихся или выгнанных из дома, есть популяция так называемых городских кошек, которые выживают и в зимних условиях, находят себе пропитание и бесконтрольно плодятся. Их популяция держится более-менее стабильной только потому, что выживает не все потомство, часть его гибнет по разным причинам. Жалко тех сердобольных людей, которые помогают сохранению этой популяции и

увеличению армии уличных кошек, строят им убежища, регулярно носят туда еду. Рано или поздно бродячие собаки или кошки оказываются в приюте. Если при наличии чипа или какой-либо другой информации удастся найти хозяина, то животное возвращают ему, а если хозяина невозможно найти, то собаку или кошку держат в приюте 14 дней, и если за это время не найдется новый хозяин, животное ждет печальный конец.

Энн Вийду старший инспектор муниципальной полиции

## Наши лучшие ученики

В среду 7 февраля управа части города Кристийне чествовало лучших учеников 9-12 классов, учителей и директоров школ – частной школы Аудентес, Таллиннской гимназии Лиллекюла и Таллиннской гимназии Кристийне. Были отмечены ученики, которые заслужили признание хорошей успеваемостью и принимают активное участие в школьной жизни. Старейшина части города Кристийны Михаил Корб сказал в своей приветственной речи, что каждый заслуживает признания, если он прилагает большие усилия. „Кому-то лучше дается математика, кто-то интересуется историей, кто-то хороший спортсмен и т.д. Нет идеальных учеников, но крайне важно стремиться к идеалам. Также важно научиться применять полученные в школе знания в повседневной жизни, развивать аналитическое умение и находить связь между разными событиями,“ сказал старейшина части города.

### Список учеников 9-х классов частной школы Аудентес

**9a**  
1. Майкен-Стийна Креэк  
2. Эдгар Терепинг  
3. Кристель Хярма  
4. Мария Лаанярв  
5. Маркус Хяэль  
**Классный руководитель Катрин Пихл**

### 9b

1. Анн-Мари Лыхмус  
2. Элизе Сейн  
3. Март Саарманн  
4. Кятлин Пийрикиви  
5. Мария Уйбоканд  
**Классные руководители: Пилле Рохтла и Сулев Сенкель**

### Ученики 12-х классов частной школы Аудентес:

**12a**  
Эрика Беккер  
Сийм Мезэртс  
Оскар Ланге  
Гертруд Рехе  
**Классный руководитель Тоомас Уускам**

### 12b

Хелен Лийнольд  
**Классный руководитель Айве Скуйн**

### 12c

Таави Беккер  
Инге Эльвет  
Берит Йохансон  
Марианне Таэлфельд  
Анне Висков  
**Классный руководитель Ольга Часова**

### 12d

Анет Каазик  
Неле Ноормяги  
Як Пыльдмаа  
Неле Пыльдвере  
**Классный руководитель Майре Оянг**  
**Директор частной школы Аудентес Глед-Айрийн Саарсоо**

На приеме у старейшины управы части города Кристийны присутствовали ученики Таллиннской гимназии Кристийне:

**9a**  
1. Лийз Йыги  
2. Таави Кивимаа  
3. Кятлин Лаазик  
4. Трийну Лайпайк  
5. Марета Моринг  
6. Койт-Георг Петерсон  
7. Сузи-Анн Вийрг  
**Классный руководитель Хелина Метсалу**

### 9b

1. Мерили Мильберг  
2. Майкен Плаас  
3. Мартин Троссек  
4. Кристийне Вахтрамяэ  
**Классный руководитель Маргус Луйк**

### 9c

1. Хенри Кальюла  
2. Реэлика Лыхмус  
3. Ани-Ида Неуманн  
4. Марийн Пипер  
**Классный руководитель Тийна Хаапс**

### 12a

1. Карин Каллас  
2. Кристине Рейнгольд  
3. Беата Скитиба  
**Классный руководитель Лемби Кильдмаа (не присутствовала ввиду занятости)**

### 12b

1. Карл Дюна  
2. Ивар Гусев  
3. Йонас Хейтер  
4. Хейко Юккама  
5. Лийза Йыгисте  
6. Кади Каунис  
7. Анника Лийвамяги  
8. Кристийна Павел  
9. Кайза-Пия Педаяс  
10. Тармо Тамм  
**Классный руководитель Малле Соометс**

### 12c

1. Виктор Попов  
2. Мария Вильдер  
**Классный руководитель Ану Реба**  
на приеме вместо нее присутствовала директор школы Тийна Палл

Лучшие ученики Таллиннской гимназии Лиллекюла 2006/2007 учебного года

**9a**  
1. Кати Пино  
2. Керту Тятте  
3. Танель Пюйе  
4. Лоора Лаан  
5. Эстер Аласалу  
**Классный руководитель Тийу Неэме**

### 9b

1. Анна Петерсон  
2. Грете Кокманн  
3. Мерилиз Коткас  
4. Мартин Юнна  
5. Рауно Меронен  
**Классный руководитель Хейди Пайкре**

### 12a

1. Ирис Мюнтель  
2. Катрин Вахт  
3. Вильяр Воог  
4. Кети Ынпуу  
5. Марион Круут  
**Классный руководитель Мадеан Алтсоо**

### 12b

1. Герли Выймре  
2. Андрес Лехкер  
3. Элис Отс  
4. Хелена Тувице  
5. Яанус-Рауль Кальюнд  
**Классный руководитель Юлия Михайлова**  
Директор школы Яан Паас

## Компенсация за повышение цен за водоснабжение и канализацию

С 1-го февраля по 30-е апреля малообеспеченные семьи, в которых средний доход на каждого члена семьи составляет меньше 3600 крон (нето), могут ходатайствовать о компенсации в связи с повышением цен за водоснабжение и канализацию за второе полугодие 2006 года.

Для этого нужно подать заявление в отдел социальной опеки и приложить к заявлению справку от работодателя зарплате (нето) за второе полугодие 2006 года и/или документы, подтверждающие доходы (пенсию, семейные пособия, стипендии, алименты и пр.)

Размер компенсации **91,33 крон на члена семьи**. Компенсация не начисляется за те месяцы, когда оплата услуг за водоснабжение и канализацию возмещалась за счет компенсаций прожиточного уровня.

Заявления на получение компенсации принимаются в отделе социальной опеки в управе части города Кристийне на улице Тулика 33b, на I этаже, кабинеты 118 и 119

по понедельникам 9.00–13.00 и 14.00–18.00  
по вторникам и четвергам 9.00–13.00 и 14.00–17.00  
по пятницам 9.00–12.00  
Дополнительная информация по телефонам: 645 7133, 645 7131

## Зимний праздник

В четверг 1 февраля в спортзале Аудентес состоялся ежегодный зимний спортивный праздник для дошкольников Кристийны. В нем приняли участие все активные дошкольники, любящие спорт. В гости к детям пришли их большие друзья Крисс-Сассь-Саа и Джети. Как и любое спортивное мероприятие, зимний праздник начался с торжественного открытия, за которым последовал танец-разминка с Крисс-Сассь-Соо и Джети. Веселье не смолкало до обеда - дети танцевали, бегали, метали копье, играли в кегли, прыгали в высоту и в длину. Праздник закончился награждением юных спортсменов.

## Молодежный лагерь март 2007 года

Среда, 14 марта

В 15.00 в Молодежном центре Кристийне (Таллинн, Сыпрусе пст. 4а) состоялось заседание круглого стола.

### Весенний городской лагерь с 19 по 22 марта 2007 г.

для детей 10-14 лет группы риска и малообеспеченных семей (20 мест). Лагерные дни наполнены общеобразовательной, культурной и спортивной тематикой. Городской лагерь бесплатный, содержит обед. Регистрация в городской молодежный лагерь до 12.03.2007

по телефону 6457 122 или по электронной почте [RTF bookmark start: \_Hlt159750099][RTF bookmark end: \_Hlt159750099]

### Тематические встречи, посвященные искусству и дизайну, в рамках молодежного года

21.-22.03.2007 в молодежном центре Кристийне (Таллинн, Сыпрусе пст. 4а) в сотрудничестве с молодежным центром. Точное время встреч уточняется.



## МЕРОПРИЯТИЯ В МАРТЕ

1. Лекция о здоровье в понедельник 5-го марта в 13.00  
*доцент Рауль Марди*
2. Концерт, посвященный Международному женскому дню – “Эти песни тебе, дорогая!” во вторник 6-го марта в 14.00  
*Выступает мужской ансамбль “Дедушки” и Вайке Сарн*
3. Собрание борцов за свободу в четверг 8-го марта в 15.00, *Мати Руус*
4. Приходите танцевать! Танцы – залог здоровья! в пятницу 9-го марта в 11.00, *Анн Алас*
5. Беседы в кругу друзей во вторник 13-го марта в 12.00, *Ольга Кенк*
6. Инфочас отдела социальной опеки во вторник 13-го марта в 13.00  
*Назначение опеки или определение в дом для престарелых, ознакомление с вспомогательными средствами*
7. Инфочас для глухих во вторник 13-го марта в 14.30  
*Уно Таймла*
8. Час с библией в среду 14-го марта в 15.00  
*пастор Хелари Пуу*
9. Лекция-встреча – международные культурные связи в четверг 15-го марта в 14.00  
*Мадис Ярв – зам. зав. отделом международных отношений министерства культуры*
10. Клуб «Песня» в пятницу 16-го марта в 13.00  
*Людмила Самойлова*
11. Консультация психолога - “Что такое чувство тревоги?” в понедельник 19-го марта  
*психолог Елена Маслова*
12. Весенний концерт Социального центра во вторник 20-го марта в 14.00  
*Фортепьянный дуэт – Сильви Круук и Улла Мельдер ученики Ныммеской музыкальной школы*
13. Март – месяц театра в четверг 22-го марта в 14.00  
*Встреча с актрисой Элле Кулл*
14. Клуб любителей кроссвордов в понедельник 26-го марта в 12.00  
*Юта Уклейка*
15. Приходи петь! Поем любимые старые песни во вторник 27-го марта 14.00  
*Эда Нейдер*
16. Чествование почтенных юбиляров Кристийне в среду 28-го марта в 14.00
17. Юбиляров поздравляет старейшина Кристийне Михаил Корб
18. Встреча скаутов в четверг 29-го марта в 13.00  
*Ингрид Юнисев*

ЦЕНТР ОТКРЫТ П 9-18 Вт-Чт 9-17 Пт 9-16  
Сыпрусе пст. 5 (вход со двора)

## Хочешь подзаработать – занимайся физкультурой!

Упражнение заключается в том, что надо рано проснуться и начать сразу двигаться, причем на свежем воздухе. Время работы - между 4.30 и 7.00. Программа упражнений очень разнообразна. Газеты сменяются журналами, а письма – рекламами. Тебя ждут в каждом доме!



Особо удивительно то, что Express Post хочет тебе всё это оплатить. Оплата – 50 крон в час + плата за разнос рекламы + премия за хорошую работу. Ты получишь хорошее здоровье и страховку Больничной Кассы за счёт Express Post. Воспользуйся этой возможностью! Расходы компенсируются и при использовании автомобиля.

## Разносчики газет!

Свяжитесь с самой крупной в Эстонии фирмой по разноске газет и журналов:

AS Express Post Маакри 23А 10145 Таллинн. Тел. 666 2500 (с 9.00 до 16.30)

www.expresspost.ee

## Прейскурант цен на рекламу в газете Кристийне, действующие с 28 июня 2006 г

### Цены на объявления\*

**Объявление**  
Цена в кронах Обычное объявление для физических лиц 100 Обычное объявление для юридических лиц 150

### Цена на рекламные модули\*

Модуль	Размеры модуля	Цена в кронах
1/32 стр.	(69 x 44,5 мм)	350
1/16 стр.	(69 x 93 мм)	800
1/8 стр.	(143 x 93 мм)	1800
1/4 стр.	(143 x 191 мм)	3500
1/2 стр.	(290 x 191 мм)	8000
1/1 стр.	(290 x 385 мм)	16000

\* К ценам добавляется налог с оборота  
Основание: постановление Таллиннской городской мэрии от 28 июня 2006 года за номером 1479-к Тиран газет 16 000 (доставка во все почтовые ящики части города)

Заказ рекламы по электронной почте:

## RõduKlaasid

Продажа и установка балконных систем из стекла, а также балконных ограждений.

Всем клиентам, сделавшим заказ до 31.03.07, при предъявлении этого купона скидка **-10%**

Rõduklaasid OÜ  
Лаки, 25, 12915,  
Таллинн

Тел. 6 505 585  
Факс 6 505 584  
GSM: 52 62 408  
info@roduklaasid.ee  
www.roduklaasid.ee



## Kristiine Leht

Издание управы части города Кристийне  
Газета Кристийне выходит раз в месяц.